

# Inscripción y políticas de pago

Se hace todo lo posible para garantizar que la información de este folleto sea precisa en el momento de su publicación. Debido a que las políticas, el personal y la financiación pueden cambiar, Bellevue Parks & Community Services (Parques y servicios comunitarios de Bellevue) se reserva el derecho de añadir o retirar programas y de enmendar, revisar o modificar cualquier disposición, incluidos, entre otros, el precio, la fecha y la ubicación, impresos en este folleto. Le recomendamos visitar [Register.BellevueWA.gov](https://Register.BellevueWA.gov) para obtener la información más actualizada.

En el caso de campamentos que se reúnen menos de 15 horas por semana, consulte las políticas de los "Programas generales de recreación y minicampamentos". **Las políticas de los campamentos diurnos en esta página no se aplican a los campamentos de menos de 15 horas por semana.**

## **Comida y refrigerios**

Los programas que figuran en este folleto pueden incluir un refrigerio de comida o bebida. Para obtener más información, comuníquese con el lugar del programa; los números de teléfono están disponibles en este folleto. El costo de la comida y la bebida, cuando corresponda, está incluido en el costo del programa.

## **Número de identificación fiscal de la ciudad de Bellevue:**

91-6007020

## **Prioridad de inscripción:**

La ciudad de Bellevue se compromete a proporcionar una amplia gama de actividades recreativas para los residentes de Bellevue. Por lo tanto, la ciudad da preferencia de inscripción anticipada a quienes residen dentro de los límites de la ciudad de Bellevue. Quienes no son residentes podrán participar en los programas recreativos en función del espacio disponible. No se aceptan inscripciones de no residentes antes del primer día de inscripción destinado para ellos. Ese día se aceptarán inscripciones por correo y por fax, por teléfono al 425-452-6885, o por Internet en [Register.BellevueWA.gov](https://Register.BellevueWA.gov).

Debido a un acuerdo interlocal con el condado de King, todas las inscripciones para los programas en el Centro Comunitario del Sur de Bellevue se procesan en el orden en que se reciben.

## **Confirmación de la inscripción:**

Los recibos de inscripción se envían por correo electrónico después de que se haya procesado la inscripción. Llame al 425-452-6885 para solicitar un recibo de inscripción impreso. También puede acceder al historial de transacciones en su cuenta en línea.

## **Asistencia financiera/becas:**

La asistencia financiera está a disposición de los residentes que califican y que viven dentro de los límites de la ciudad de Bellevue. Los solicitantes recibirán una notificación sobre la cantidad que deben pagar por cada inscripción después de que la solicitud de asistencia financiera se procese.

Consulte la página 34 de esta publicación, llame al 425-452-6885 o visite [BellevueWA.gov/Connections](https://BellevueWA.gov/Connections) para obtener información sobre la solicitud de asistencia financiera.

## **Pago:**

Se aceptan pagos en efectivo, certificados de regalo, cheques o Visa/MasterCard solamente. El pago de todos los programas, excepto los campamentos diurnos, debe realizarse en su totalidad en el momento de la inscripción.

Todas las transacciones realizadas en línea requieren el pago completo en el momento de la inscripción. No envíe dinero en efectivo por correo.

*Se requiere una solicitud de beca/asistencia financiera antes de la inscripción.*

Programas generales de recreación y minicampamentos que se reúnen al menos 15 horas por semana: el pago debe realizarse en el momento de la inscripción. Se requiere una solicitud de beca antes de la inscripción si se paga con beca.

Campamentos diurnos (campamentos que se reúnen al menos 15 horas por semana): cada campamento diurno requiere una tarifa no reembolsable de \$50, por participante, por campamento, en el momento de la inscripción, y se aplicará sobre la cantidad final que se debe pagar. La tarifa diferencial para personas no residentes de Bellevue también se debe pagar en el momento de la inscripción. El pago total del saldo restante vence treinta (30) días calendario antes del primer día de cada sesión.

### **Tarjeta de crédito:**

Incluya el número de la tarjeta de crédito y la fecha de vencimiento en el formulario de inscripción.

### **Cheques:**

Por todos los cheques o giros recibidos por la ciudad que el banco deudor u otro depositario rechace o devuelva se cobrará un cargo de \$15.00 (Orden Administrativa 53).

### **Reembolsos:**

Las clases que la ciudad cancele darán lugar a un reembolso del 100% de las tarifas del programa. No se emitirán reembolsos ni créditos el primer día del programa o campamento ni después del primer día. No hay reembolsos disponibles para los programas de \$10 o menos.

Programas generales de recreación/minicampamentos (campamentos que se reúnen menos de 15 horas por semana):

Se concederá un reembolso si el retiro se realiza al menos siete (7) días calendario antes del inicio de la clase, menos una tasa administrativa de \$10 por participante, por programa. Los retiros de clases solicitados con menos de siete (7) días calendario antes de la clase darán lugar a reembolsos de la siguiente forma:

Programas con tarifas de \$20 o menos: tarifa del programa, menos una tarifa administrativa de \$10, por participante, por programa.

Programas con tarifas superiores a \$20: 50 % de la cuota del programa, por participante, por programa.

Campamentos diurnos (campamentos de 15 horas o más por semana): se concede un reembolso si el retiro se realiza al menos catorce (14) días calendario antes del primer día de clase, menos una tarifa no reembolsable de \$50, por participante, por campamento. Los retiros de campamentos solicitados con menos de catorce (14) días calendario antes del campamento darán lugar a un reembolso del 50% de la tarifa del campamento, por participante, por programa. Si está interesado en cambiarse a otro campamento, llame al 425-452-6885 para obtener información sobre nuestra política de cambios.

### **DEFINICIÓN DE RESIDENTE:**

Un residente se define como cualquier persona que vive dentro de los límites jurisdiccionales de la ciudad de Bellevue según lo determinado por los registros de la ciudad. Si tiene alguna duda sobre si está dentro de los límites jurisdiccionales de la ciudad de Bellevue, comuníquese con la Development Services Department's Land Use Division (División de Uso del Suelo del Departamento de Servicios de Desarrollo) llamando al 425-452-4188.